

Art des Fahrzeuges Sachentransport-Anhänger (Fahrgestell)	Fabrikmarke K O E G E L	Typ N . . 1 4 C H *)	Typenschein-Nummer CH 9475 13
Hersteller	F.X. KOEGEL GmbH & CO., Fahrzeugwerke, D-7900 Ulm		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette *) Fahrgestellnummer "11-...." (Montagewerk Ulm) / "21-...." (Montagewerk Karlsdorf)		
Herstellerplakette	vorne, links am Aufbau		
Fahrgestellnummer	vorne, links an Traverse		
Hauptimporteur	F.X. KOEGEL AG., Anhänger, 9315 Neukirch TG / ab 01.04.85 = Bahnhofstrasse 16, 5502 Kunzenschwil und		
Geprüftes Fahrzeug	11 - 13621 / PAYERNE-TRANSPORTS S.A., Eric Rapin, 1530 Payerne		

Fahrgestell	2			Anzahl Räder	4 oder 8	Federung	Blatt- oder Luftfederung	Lenkung	Drehschemel
Anzahl Achsen									
Betriebsbremse	Druckluft, 2-Leiter, indirekt, IB, wirkend auf alle Räder; Bremskraftregler, w.w. 5-stufig, oder stufenlos lastabhängig, wirkend auf Vorder- und Hinterachse **)								
Stellbremse	mechanisch, IB, wirkend auf Hinterachse; Spindel (***)								

Karosserie	§)	je nach Aufbau		
Masse		innen	ausser	
Länge	§)		7700 - 10600	
Breite			2300 - 2500	
Höhe			max. 4000	
Überhang		v	2130 - 3530	
		h	1080 - 1430	
Achsabstand			4400 - 5700	
Spurweite		v	1800 - 2080	
Abstand Öse - VA		h	1800 - 2080	
Abstand Königszapfen		HA	6530 - 9000	
		HA		
Gewichte		vorn	hinten	total
Leergewicht	§)	nach Waagschein		
Nutzlast		je nach Aufbau		
Gesamtgewicht				12000
Fabriggarantie		9000	9000	18000
Reifengrösse	+)	16,5 R 22,5	16,5 R 22,5	Felgen: ++)
Ply/bar		20 / 8,0	20 / 8,0	22,5 x 13,00
Tragkraft		10300	10300	
für Vmax		105	105	
Höchst-V nach Hersteller				80
Höchst-V nach Fahrverhalten				80

Arbeitsmotor		
Marke	_____	Typ _____
Lärm	_____	bei U/min. _____
Schalldämpfer	_____	
Abgasprüfung	_____	
Entstörung	_____	

Ausrüstung	§)	
Schlusslichter		R-S1 (E)
Bremslichter		R-S1 (E)
Richtungsblinker	h	2a (E)
Rückstrahler	v	I (E)
	s	I (E)
	h	III (E)
Markierlichter	v	A (E)
	s	-
	h	-
	hinten nach vorn	A/R (E)
Kontroll-Nr. Bel.		1/ kombiniert oder 2/ separat
Unterlegkeil		1/ 400x300x230 mm

Angaben für den Fahrzeugausweis	
Art des Fahrzeuges	Sachentransport-Anhänger
Marke und Typ	K O E G E L N. 14 CH *
Typen-Nr. CH	947513
Typen-Nr. CH	je nach Aufbau
Leergewicht	
Nutzlast	
Gesamtgewicht	
nach Waagschein	
je nach Aufbau	
12000	

Bemerkungen, Änderungen, Aufgaben und Eintrag im Fahrzeugausweis

*) Typen / : N 14 CH = Brücke (w.w. mit Gestell und Platte)

Erkennungsmerkmale : NIK 14 CH = Leichtmetallkotieraufbau

NVK 14 CH = Vollkammerstotoraufbau

N. 14 P CH = mit Luftfederung

***) Betriebsbremse : auf Wunsch mit Magnet-Relaisventil, gesteuert durch Zugwagen-Dauerbremse.

****) Feststellbremse : auf Wunsch zusätzliche Handvorderbremse, wirkend auf Hinterräder; Hebel mit Segment an Stirnwand.

+) Reifenvarianten :
 14/80 R 20 18 PR 8250 kg (8,25) (Einzel) V/Referenz
 15 R 22,5 18 PR 8250 kg (8,50) (Einzel) Felgen: Stahl ++
 10.00 R 20 16 PR 10900 kg (8,00) (Zwilling) 105 km/h 7,5 - 20
 11 R 22,5 16 PR 10900 kg (8,00) (Zwilling) 105 km/h 22,5 x 11,75
 oder andere Reifen-/Felgengrößen, entsprechend ETRTO oder Reifenhandbücher in Übereinstimmung mit Art. 15, Abs. 1 BAV möglich; (bei der Einzelabnahme kontrollieren).

++) Felgenvarianten : Aluminium Scheibenräder, Marke "ALCOA" = 22,5 x 11,75 (ET 14 mm) (Einzel) (Felgen = 15 R 22,5) oder weitere Varianten, je nach Bereifung = 22,5 x 7,50 (Zwilling) oder 22,5 x 8,25 (Zwilling) oder 22,5 x 9,00 (Zwilling)

§) Typenbezeichnung, Karosserieform, Masse, Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren.
 Fahrzeug gewicht mit 18'000 kg

Bei Verwendung mit internationalen Gewichten sind Reifen-/Felgen mit der entsprechenden Tragkraft zu beachten.
 Eintrag im Fahrzeugausweis: (nur bei Breite über 2300 mm)
 122 - Nur auf den für 2,5 m breite Fahrzeuge geöffneten Strassen zugelassen. Breitezeichen erforderlich.

Ort und Datum der Prüfung Winterthur, 11.04.84

Erstellt Typenschein CH 9475 13 vom 11.04.84

03.06.85 - Importeur / Masse / Reifen / Felgen - Ad

Eidg. Typenprüfstelle